

12



ZMLUVA O ZDRUŽENEJ DODÁVKE ZEMNÉHO PLYNU

uzavretá podľa zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov, podľa ustanovenia § 8 vyhlášky Úradu pre reguláciu sieťových odvetví č. 24/2013 Z. z., ktorou sa ustanovujú pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s elektrinou a pravidlá pre fungovanie vnútorného trhu s plynom a v spojení s § 269 ods.2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „**Obchodný zákonník**“)
(ďalej len „**Zmluva**“)

medzi zmluvnými stranami

Galéria mesta Bratislavy, so sídlom Františkánske námestie 11, 81101 Bratislava, zastúpený: Mgr. Katarína Trnovská, ArtD., riaditeľka, IČO: 00179752, DIČ: 2020801772, IČ DPH: SK2020801772, bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s., číslo účtu (IBAN): SK90 7500 0000 0000 2593 6323

(ďalej len „**odberateľ**“)

a

Slovenský plynárenský priemysel, a.s., so sídlom Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava, zastúpený: Ing. Milan Urban, predseda predstavenstva, Ing. Richard Prokypčák, podpredseda predstavenstva, IČO: 35815256, DIČ: 2020259802, IČ DPH: SK2020259802 zápis: OR Okr. súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vl. č.: 2749/B, bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a.s., číslo účtu (IBAN): SK27 0200 0000 0010 3331 1555

(ďalej len „**dodávateľ**“)

(ďalej spoločne ako „**zmluvné strany**“)

Článok I.

Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok dodávateľa po dobu účinnosti tejto Zmluvy:
 - a) dodávať plyn do odberných miest odberateľa špecifikovaných v neoddeliteľnej prílohe č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „**príloha č. 1**“) (ďalej len „**odberné miesto**“) za podmienok dohodnutých v (i) tejto Zmluve a (ii) v Rámcovej dohode uzavretej medzi Hlavným mestom Slovenskej republiky Bratislava, so sídlom Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava, IČO: 00 603 481 ako objednatel'nom a dodávateľom dňa 21.12.2021 (ďalej len „**rámcová dohoda**“), a v rozsahu podľa príloh k tejto Zmluve (ďalej ako „**dodávka plynu**“),
 - b) prevziať za odberateľa zodpovednosť za odchýlku za odberné miesto voči zúčtovateľovi odchýlok,
 - c) zabezpečiť pre odberateľa distribúciu plynu a služby spojené s dodávkou plynu (ďalej len „**distribučné služby**“),
(ďalej aj ako „**predmet Zmluvy**“).
2. Predmetom tejto Zmluvy je tiež záväzok odberateľa dodaný zemný plyn odobrať a zaplatiť za predmet Zmluvy cenu špecifikovanú v článku IV. tejto Zmluvy.
3. Zmluva tvorí neoddeliteľnú prílohu č. 3 rámcovej dohody, na základe ktorej je realizovaná predmetná Zmluva.

Článok II. Dodávka plynu

1. Termín začatia plnenia predmetu tejto Zmluvy je od 06:00 hod. SEČ dňa **01.01.2022** Stav príslušného meracieho zariadenia k tomuto okamžiku bude zaznamenávaný v písomnom protokole podpísanom zástupcami oboch zmluvných strán.
2. Zmluvné strany sa dohodli na dodávke plynu v ročnom zmluvnom množstve, špecifikovanom v prílohe č. 1 tejto Zmluvy, ktoré odberateľ požaduje dodať, a ktoré je dodávateľ povinný pre odberateľa zabezpečiť.
3. Zmluvné strany sa tiež dohodli na dennom maximálnom množstve (ďalej len „**DMM**“), špecifikovanom v prílohe č. 1 tejto Zmluvy, ktorým je maximálne množstvo plynu, ktoré je odberateľ oprávnený odobrať na odbernom mieste v ktorýkoľvek deň počas trvania tejto Zmluvy. V prípade, ak odberateľ v ktoromkoľvek dni na ktoromkoľvek odbernom mieste odoberie množstvo plynu presahujúce zmluvou dohodnuté DMM, odberateľ uhradí dodávateľovi za určitý počet prekročení DMM v danom mesiaci za objem prekročenia na výstupnom bode nad príslušný limit sadzbu v zmysle platného cenníka PDS v čase dodávky plynu, ktorú by bol povinný zaplatiť, keby mal pre toto obdobie uzatvorenú samostatnú zmluvu o distribúcii plynu do príslušného odberného miesta. Ak počas daného mesiaca v ktoromkoľvek dni odberateľ odobral množstvo plynu presahujúce DMM uvedené v Zmluve na jednom alebo na viacerých odberných miestach, a súčasne v tomto dni došlo voči dodávateľovi k uplatneniu poplatku za prekročenie dennej distribučnej kapacity na vstupnom bode v zmysle platného cenníka PDS, Odberateľ popri poplatku uvedenom v prvej vete tohto bodu zaplatí za objem prekročenia DMM nad príslušný limit na každom príslušnom odbernom mieste aj poplatok za prekročenie dennej distribučnej kapacity na vstupnom bode v zmysle platného cenníka PDS, ktorý by bol povinný zaplatiť, keby mal pre toto obdobie uzatvorenú samostatnú zmluvu o distribúcii plynu do príslušného odberného miesta.
4. Zmluvné strany sa dohodli na záväzku minimálneho odberu (Take or Pay), ktorý predstavuje minimálne množstvo plynu v objeme **70%** ročného zmluvného množstva, ktoré sa odberateľ zaväzuje odobrať. V prípade, ak odberateľ počas roka odoberie menej ako touto Zmluvou dohodnuté minimálne množstvo plynu, dodávateľ má právo na úhradu odplaty za pripravenosť plniť svoje záväzky z tejto Zmluvy, a to vo výške 50% z ceny za komoditu plynu (sadzba za odobratý plyn) dohodnutej touto Zmluvou za neodobratý objem minimálneho množstva plynu.
5. Odber plynu nad úrovňou ročného zmluvného množstva je možné dodatočne dokúpiť. Takýto odber je potrebné dodávateľovi oznámiť v dostatočnom predstihu (minimálne 1 kalendárny mesiac), v opačnom prípade môže dôjsť ku zvýšeniu ceny požadovaného množstva plynu.
6. Za plyn dodaný podľa tejto Zmluvy je považovaný plyn, ktorý prešiel meradlom v odbernom mieste, v množstve, ktoré dodávateľovi poskytol prevádzkovateľ distribučnej siete (ďalej len „**PDS**“) podľa osobitných predpisov upravujúcich meranie a odovzdávanie údajov a podľa Prevádzkového poriadku PDS. Odpočty nameraných údajov v odberných miestach uskutočňuje PDS.
7. PDS je povinný písomne informovať odberateľa o termíne plánovanej výmeny určeného meradla aspoň 15 dní vopred; to neplatí, ak odberateľ súhlasí s neskorším oznámením termínu plánovanej výmeny určeného meradla.
8. PDS pri výmene určeného meradla je povinný informovať odberateľa o stave odobratého množstva plynu, a zároveň je povinný oznámiť stav určeného meradla pred výmenou a stav nového určeného meradla po výmene. Ak sa odberateľ nezúčastní výmeny určeného meradla, je PDS písomne informovať odberateľa o výmene, stave určeného meradla pred výmenou a stave nového určeného meradla po výmene a uskladniť demontované určené meradlo najmenej 60 dní z dôvodu umožnenia kontroly stavu určeného meradla odberateľom.
9. Dodávateľ poslednej inštancie dodáva plyn najviac počas troch mesiacov odberateľom plynu, ktorí sú pripojení k sústave alebo sieti a ktorých dodávateľ stratil spôsobilosť dodávať plyn alebo dôjde k zastaveniu procesu zmeny dodávateľa plynu, a zároveň ku dňu prerušenia dodávok plynu nemajú zabezpečenú dodávku iným spôsobom.
10. Dodávateľ je povinný poskytnúť odberateľovi údaje o cene za združenú dodávku zemného plynu vrátane jej štruktúry.
11. **Množstvo plynu dodaného podľa tejto zmluvy je merané v m3 a obchodnou jednotkou pre fakturáciu je MWh. Prepočet z m3 na MWh sa riadi Prevádzkovým poriadkom PDS.**

Článok III. Zodpovednosť za odchýlku

1. Dodávateľ vyhlasuje, že preberá zodpovednosť za odchýlku odberateľa v plnom rozsahu.

Článok IV.

Cena

1. Cena za dodávku plynu pre odberateľov kategórie mimo domácnosti je stanovená podľa produktu dohodnutého v tejto Zmluve a je určená takto:
 - a) cena za dodávku plynu /sadzba za odobratý plyn/ je určená dohodou zmluvných strán (ďalej len „**dohodnutá cena**“) od dohodnutého dňa začiatku dodávky do 31.12.2025 (ďalej len „**deň skončenia platnosti dohodnutej ceny**“), pričom dohodnutá cena sa určí podľa pravidiel uvedených v článku III. Rámcovej dohody.
 - b) distribučné služby (cena za prepravu, distribúciu plynu a skladovanie plynu) bude fakturovaná podľa cenového rozhodnutia Úradu pre reguláciu sieťových odvetví platného a účinného v čase dodávky plynu;
 - c) k cenám uvedeným pod písm. a) a písm. b) tohto článku sa pripočítava DPH, prípadne ďalšie dane a poplatky stanovené príslušnými právnymi predpismi, a to vo výške a spôsobom stanoveným príslušnými právnymi predpismi ak to takéto právne predpisy vyžadujú.

Článok V.

Platobné podmienky

1. Fakturačným obdobím pre dodávku plynu do odberných miest podľa tejto Zmluvy je obdobie, za ktoré sa vykonáva vyúčtovanie odberu plynu.
2. Za združenú dodávku zemného plynu v kategórii maloodber bude odberateľ poskytovať zálohovú platbu do výšky 80% 1/12 predpokladanej ročnej hodnoty odberu zemného plynu. Vyúčtovanie maloodberu v príslušnom zmluvnom roku dodávateľ vykoná k 31.12. (ďalej len „**zúčtovacie obdobie**“). Dodávateľ vráti preplatok z vyúčtovacej faktúry odberateľovi bankovým prevodom na bankový účet odberateľa do 15 dní od vystavenia vyúčtovacej faktúry. Nedoplatok z vyúčtovacej faktúry uhradí odberateľ do 30 dní od doručenia vyúčtovania.
3. Za združenú dodávku zemného plynu v danom mesiaci v kategórii strednoodber odberateľ nebude poskytovať zálohovú platbu. Dodávateľ vystaví faktúru na základe skutočne odobratého množstva zemného plynu v danom mesiaci v OM. Odpočet spotreby zemného plynu bude vykonaný bezodplatne po skončení kalendárneho mesiaca. Fakturačným obdobím je jeden kalendárny mesiac so splatnosťou v 15. deň mesiaca dodávky. Vyúčtovacia faktúra, so zohľadnením platieb za príslušný mesiac je splatná v 30. deň nasledujúceho mesiaca.
4. Prípád, kedy odberateľ ani v termíne 14 pracovných dní po zaslaní upomienky neuhradí faktúru, je podstatným porušením Zmluvy, ktoré je dôvodom k prerušeniu dodávky plynu a distribučných služieb dohodnutých touto Zmluvou. Dodávateľ môže na základe tejto skutočnosti požiadať PDS o odpojenie odberného miesta odberateľa od distribučnej siete.
5. Všetky platby sa budú vykonávať bezhotovostne v peňažných ústavoch.

Článok VI.

Trvanie Zmluvy

1. Zmluva je uzatvorená na dobu určitú, a to odo dňa jej účinnosti do **31.12.2025**.
2. Každá zo zmluvných strán je oprávnená od Zmluvy odstúpiť, ak:
 - a) druhá zmluvná strana podala na seba návrh na vyhlásenie konkurzu, alebo
 - b) bol podaný návrh na vyhlásenie konkurzu voči zmluvnej strane treťou osobou, pričom dotknutá zmluvná strana je platobne neschopná alebo v úpadku, alebo
 - c) bol na majetok druhej zmluvnej strany vyhlásený konkurz, alebo bol návrh na vyhlásenie konkurzu zamietnutý pre nedostatok majetku, alebo
 - d) druhá zmluvná strana vstúpila do likvidácie.
3. Túto Zmluvu možno ukončiť pred uplynutím doby jej účinnosti:
 - a) písomnou dohodou obidvoch zmluvných strán;
 - b) výpoveďou odberateľa v prípade opakovaného neplnenia zmluvných povinností dodávateľom vyplývajúcich z rámcovej dohody a/alebo tejto Zmluvy. Výpovedná lehota je tri mesiace a začne plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca bezprostredne nasledujúcim po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Túto Zmluvu môže odberateľ vypovedať bez poplatku;
 - c) výpoveďou odberateľa bez udania dôvodu, výpovedná lehota je tri mesiace a začne plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca bezprostredne nasledujúcim po doručení výpovede druhej zmluvnej strane;
 - d) odstúpením od Zmluvy odberateľom, ak dodávateľ opakovane zavinil neoprávnené obmedzenie alebo

- prerušenie distribúcie zemného plynu odberateľovi zemného plynu. Uvedené porušenie Zmluvy sa bude považovať za podstatné porušenie tejto zmluvy;
- e) odstúpením od Zmluvy, ak odberateľ opakovane nezaplatil faktúru ani po písomnej upomienke dodávateľa v lehote do pracovných 21 dní od doručenia upomienky;
 - f) uplynutím doby platnosti Rámcovej dohody zo dňa 21.12.2021, na základe ktorej bola uzatvorená táto Zmluva.

Článok VII.

Doručovanie

1. Doručením sa rozumie prijatie zásielky zmluvnou stranou, ktorej bola adresovaná. Za deň doručenia písomnosti prostredníctvom pošty zasielanej ako doporučená zásielka s doručenkou sa považuje takisto deň:
 - a) v ktorom táto zmluvná strana ju odoprela prijať;
 - b) ktorým márne uplynula odberná lehota pre jej vyzdvihnutie si na pošte; alebo
 - c) v ktorý bola na nej zamestnancom pošty vyznačená poznámka, „že adresát sa odsťahoval“, „adresát je neznámy“ alebo iná poznámka, ktorá podľa poštového poriadku znamená nedoručiteľnosť zásielky.
2. Za prvé kontaktné osoby si zmluvné strany zvolili:
 - a) za odberateľa: Ing. Martina Hladíková, martina.hladikova@bratislava.sk, 02/59 356 746;
 - b) za dodávateľa: Andrea Dostáľková, manažér predaja, andrea.dostalkova@spp.sk, 0915 576 151
3. Písomnosti doručované prostredníctvom faxu sa považujú za doručené momentom vytlačenia správy o ich úspešnom odoslaní.
4. Písomnosti doručované v elektronickej podobe, ak nie je preukázaný skorší termín doručenia, sa považujú za doručené prvý pracovný deň nasledujúci po ich odoslaní, aj keď si ich druhá strana neprečítala.
5. Odberateľ a dodávateľ sú povinní navzájom si oznámiť zmenu adresy na doručovanie a elektronickej adresy (e-mail) v lehote do 14 kalendárnych dní od ich zmeny. Ak odberateľ alebo dodávateľ v stanovenej lehote druhú stranu o zmene neinformuje, považuje sa doručenie písomností za riadne vykonané na poslednú známu adresu.

Článok VIII.

Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že právny vzťah založený touto Zmluvou sa riadi podmienkami tejto Zmluvy, podmienkami dohodnutými v rámcovej dohode a v prílohe č. 2 tejto Zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že ustanovenia rámcovej dohody a tejto Zmluvy majú prednosť pred prílohou č. 2. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade rozporu ustanovení tejto Zmluvy a ustanovení rámcovej dohody prednosť majú ustanovenia rámcovej dohody. Zmluvné strany sa dohodli, že práva a povinnosti, ktoré nie sú upravené touto Zmluvou, rámcovou dohodou, prílohou č. 2 tejto Zmluvy alebo Prevádzkovým poriadkom PDS sa spravujú Obchodným zákonníkom.
2. Túto Zmluvu je možné meniť a dopĺňať iba písomnými dodatkami po súhlase oboch zmluvných strán. Všetky dodatky budú označené poradovými číslami a podpísané osobami oprávnenými konať vo veciach tejto Zmluvy.
3. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda dňom začiatku dodávky elektriny v zmysle čl. IV. tejto Zmluvy, no nie skôr ako dňom zverejnenia podľa ustanovení § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov v spojení s § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
4. Žiadna zo zmluvných strán nemôže bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhej zmluvnej strany priamo alebo nepriamo meniť záväzkový vzťah založený touto Zmluvou alebo postúpiť práva z tejto Zmluvy ani postúpiť pohľadávky voči druhej strane vzniknuté zo Zmluvy alebo na základe Zmluvy.
5. Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, pričom odberateľ obdrží dve (2) vyhotovenia a dodávateľ obdrží dve (2) vyhotovenia.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto Zmluvu uzatvárajú slobodne a vážne, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, že ustanovenia tejto Zmluvy sú pre nich zrozumiteľné a určité, že Zmluvu neuzatvárajú v omyle a následne po tom, čo si túto Zmluvu prečítali a porozumeli jej obsahu, ju na znak súhlasu s celým jej obsahom podpisujú.

7. Neoddeliteľnými prílohami tejto Zmluvy sú:

- Príloha č. 1 – Zoznam odberných miest odberateľa
- Príloha č. 2 – Všeobecné obchodné podmienky
- Príloha č. 3 – Prevádzkový poriadok - prevádzkovateľa distribučnej sústavy „PDS“ - dostupný iba v elektronickej podobe na webovej adrese: <https://www.spp-distribucia.sk/dodavateľa/legislativa-a-cenniky/prevadzkovy-poriadok/>

V Bratislave, dňa 2.2.2022

V Bratislave, dňa 29. 12. 2021


Galéria mesta Bratislavy
Mgr. Katarína Trnovská, ArtD., riaditeľka


Slovenský plynárenský priemysel, a.s.
Mária Sičová, manažér predaja
poverený zástupca dodávateľa




Slovenský plynárenský priemysel, a.s.
Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava
-3241-

Zoznam odberných miest odberateľa
Špecifikácia odberných miest odberateľa

Príloha č. 1

1. Identifikácia OM odberateľa, do ktorých dodávateľ dodáva plyn podľa tejto zmluvy : kategória MO

Odborné miesto								Predpoklad. odber za 48 mesiacov v kWh ^{3**}	dolná tolerancia spotreby (kWh)	horná tolerancia spotreby (kWh)	Predpoklad . Odber za 48 mesiacov v m ^{3**}	Dohodnut ý druh tarify
Dátum prihlás enia	číslo POD	číslo zmluvy	názov OM	Obec	Ulica	Číslo orient.	Číslo súp.					
01.01.20 22	SKSPDIS000110110701	9106737743	GALERIA MESTA BRATISLAVY Františkánske námestie 11, 81101 Bratislava	841 07 Bratislava - Devínska Nová Ves	Opletalova	4		27 184	19 029	neobmedz ene		M2
01.01.20 22	SKSPDIS000110110702	9106737747	GALERIA MESTA BRATISLAVY Františkánske námestie 11, 81101 Bratislava	811 01 Bratislava	Františkáns ke námestie	11		732 164	512 515	neobmedz ene		M7
01.01.20 22	SKSPDIS000110110703	9106737749	GALERIA MESTA BRATISLAVY Františkánske námestie 11, 81101 Bratislava	811 01 Bratislava	Panská	19		602 456	421 719	neobmedz ene		M7